

Ayer

PARA nosotros, la Fiesta del Asilado, que se celebra anualmente y en la cual el Ayuntamiento ofrece un día de campo a los asilados en la Benemérita, constituye un valor inestimable. De una parte, cuánto representa de delicadeza especial, de atención extraordinaria, de homenaje y de solidaridad especial, por parte de la Corporación hacia esos seres desvalidos que bajo la tutela municipal ven atendidas sus necesidades. Más de otro lado, conviene considerar la propia excursión en sí lleva a niños y ancianos que, por su edad y circunstancias afectivas, agradecen debidamente una excursión o día de campos con el que verdaderamente sueñan desde que llega la primavera.

Plausible, en alto grado, pues, esa fiesta ya tradicional, y que merecería la pena de que estuviera rodeada popularmente de un calor, de una vibración, de una asistencia, de una colaboración cuya esencia consistiera en didácticas y fructíferas actividades y fiestas a quienes el Ayuntamiento honra. A esto hay que ir y a eso invitamos a los burgaleses en general, y de una manera particular a entidades, comercio, industria y particulares, a fin de que esa jornada tan ciertamente creada por el concejo, constituya algo así como una gran fiesta de caridad en favor de esos desvalidos.

Y puestos a señalar metas más o menos ideales, y más o menos viables, ahí va otra sugerencia por sí puede servir para el año próximo. No sería hermoso reunir en esa fiesta a todos los desvalidos, asilados propiamente dichos, pertenecientes a las distintas instituciones benéficas de la ciudad? Fuertes de acuerdo Diputación y Ayuntamiento, acaso no fuera difícil lograr y si el empeño rebasase los límites de las posibilidades económicas de dichas corporaciones, de sobra es sabido que la generosidad de los burgaleses, jamás registra ayuda para obras de caridad. Nosotros ya desde ahora estamos seguros de que esa colaboración popular no habría de faltar.

A pensar, pues, y ojalá que al año próximo cuando glosemos la nueva Fiesta del Asilado, podamos congratularnos de que esa idea, convertida en realidad, es un nuevo y consolador hecho que enaltece el tono del Burgos veraniego con ese testimonio de amor, solidaridad y ofrenda a los asilados burgaleses.—B. I.

Actualidad burgalesa

NOTICIAS

Guía del radioyente

Programas para hoy

Radio Popular

Primer programa. — 10,00: Apertura. La danza de las horas. 10,05: Primer compás. 10,15: Tablado de música popular. 10,30: Cor la Prensa bajo el brazo. 10,40: Merqué cuatro cifras. 11,00: Mesa revuelta. 11,30: Bañeta: ritmo y canción. 12,00: Angelus. 12,05: El año cristiano. 12,15: Ronda de la América española. 12,30: Tutitutti. 13,00: Cuentos. Última hora. 13,10: Aquí el ritmo. 13,30: Del brazo y por la calle. 13,40: Falces los tenga usted (primera parte). 14,15: Burgos en cuerpo y alma. 14,30: Tercer diario hablado para España de Radio Nacional. 14,50: Música de España.

Segundo programa. — 15,00: Índice del programa. 15,01: Primera plana. 15,15: Mensaje en alta fidelidad. 15,30: Falces los tenga usted (segunda parte). 16,00: Una canción en sus labios. 16,15: Canciones millonarias. 16,30: Club de amigos de Radio Popular de Burgos. 17,00: Sala de conciertos: Concierto en Re Mayor, para violín y orq. Op. 77 de Brahms y "Hamlet", ópera de Tchaikovsky. 18,00: Caja musical.

Tercer programa. — 19,00: Índice del programa. Angelus. 19,05: El himno de los niños. 19,20: Rueda de canciones infantiles. 19,30: El género lírico: "La Fiesta de San Antonio", de Arribera y Terragrosa. 20,00: VII festival internacional de Bach

MOVIMIENTO DEMOGRAFICO

— Durante el día de ayer se verificaron en el Registro Civil, las siguientes inscripciones:

Nacimientos. — Carlos Ignacio Irigoyen Villalobos, María Nieves Rodríguez y Calleja, Luis Ignacio Falcón y Serrano.

Matrimonios. — Don Mariano de Abajo y Gutiérrez con doña Purificación Gil y Lorente, el lunes a las doce y media en Nuestra Señora de las Nieves, don Francisco Javier Román y Santamaría con doña Melitona Monzon y Sierra, hoy a las doce y media en La Anunciación; don Valentín Pérez y García con doña Juana Angéles Ruiz y González, hoy a las doce y media en San Pedro de la Fuente; don José Luis López y Rodríguez con doña María Luisa González y Santamaría, hoy a las doce en San Juan Bautista.

Defunciones. — Juliana Auzán y Barrio, de Modubar de la Cuesta, 66 años, Avenida Norte, 3.

BOLETIN METEOROLOGICO

compreensivo de los datos recogidos ayer en el Observatorio del Instituto de Enseñanza Media.

Barómetro. — A las ocho de la mañana, 699,2; a las dos de la tarde, 699,2; a las siete de la tarde, 699,9.

Temperatura ambiente. — Máxima, 26,0 grados; a las 17 horas, mínima, 12,6 grados, a las 6,45 horas.

Dirección y velocidad del viento. — A las ocho de la mañana, E—16,0 kilómetros; a las dos de la tarde, NE—7,2 kilómetros; a las siete de la tarde, calma.

Recorrido, 290 kilómetros.

Humedad, 31 por ciento.

Lea Vd. DIARIO DE BURGOS

BURGOS HACE 30 AÑOS

Del DIARIO DE BURGOS correspondiente al jueves 4 de Agosto de 1932

SIN solemnidad alguna se han inaugurado los Cursos de Verano, primigenios toda fiesta en un día de duelo por el fallecimiento del rector del Instituto Francés, Mr. Pierre Paris.

El número de alumnos pasa los ciento veinte.

* LAS temperaturas extremas fueron de 23 y 10,4 grados.

Resumen informativo de Centros y organismos oficiales

Delegación de Hacienda

LIBRAMIENTOS. — Excmo. señor gobernador civil, José Ramos González, Agustín Lázaro Jurado, Luis Quiros, Ricardo Vislars, Roberto Izquierdo, Sabino Roldán, Vicente Gil y Martín, Antonio Sáenz Izar, Andrés Sáenz García, Atanasio Peña, Amando Vallejo del Val, Habilitado de la Guardia Civil, Pagador de la Jefatura, Obras Públicas, María Pilar Martín Pérez, Eduardo Calzada y Teodoro Espino.

Sección Femenina

CURSO DE ENTRENADORES DE PIRAGUISMO. — Del día 7 al 17 de Agosto, ambas fechas inclusive, tendrá lugar en Sancha un curso de entrenadores de Piragüismo, de categoría nacional.

Para informes, inscripción, etc., se ruega a todas las afiliadas que deseen participar en este curso, que pasen rápidamente por la Delegación provincial de S. Femenina, Aranda de Duero número 6 (Registro de E. Física).

Información militar

AYUDANTES. — Se nombra ayudante de campo del general gobernador militar de la plaza y provincia de Cáceres, al comandante de Infantería don Matías González Rodríguez.

CONCURSO-OPOSICION. — Se convocará para tomar parte en el Concurso-oposición del Curso de Especialidad Médicas, en la especialidad de Pulmón y Gorzón, al capitán médico don Eduardo Alzola Sala.

DESTINOS. — Se destina a los Chapeos y Unidades que se indica a

GAFAS de SOL

PARA ELEJIR ENTRE MIL COMPRE EN IZAMIL

LAIN CALVO 28

EL CUPON PRO-CIEGOS. — En el sorteo celebrado en el día de ayer, resultado premiado con 250 pesetas el número 283; y con 25 pesetas todos los números terminados en 83.

Traslade a su familia

cómoda y económicamente al LUGAR DE VERANO en un rápido MICROBUS, 9 plazas de VIAJES ECUADOR, Vitoria, 19.

FARMACIAS DE GUARDIA. — Castellanos, Espolón, 22, Lastra, Molinillo, 24 y Sáiz Gomez, Vitoria, 47.

GAFAS DE SOL

INMENSO SURTIDO FABRICACION PROPIA DE CRISTALES GRABADOS EN COLOR

PRECIOS ECONOMICOS OPTICA INTERNACIONAL

GUILERMO FROEBECK

ESPOLON, 30

LA SEÑORA

Doña Consuelo María Palacios

Falleció en el día de ayer, a los 48 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de S. S. Q. E. P. D.

Su designado esposo, don Ataúlfo Fidalgo; hijos, doña Isabel, don Juan-Carlos y doña María Teresa; hermanos, doña Amparo, doña Margarita, don Enrique y don Milagros; hermanos políticos, don Amando Gómez, don Virgilio Ayala, doña Araceli Gorbca, don Domingo, doña Avelina y doña Sofía Fidalgo, doña Emilia González y don Eusebio Portal; sobrinos, primos y demás familia.

Ruegan oraciones por su alma y la asistencia a la misa de cuerpo presente que se celebrará en la iglesia parroquial de SAN COSME Y SAN DAMIÁN, HOY, SABADO, a las DOCE, acto seguido la conducción del cadáver al cementerio de San José, piadosos actos que los que les quedarán sumamente agradecidos.

LA FAMILIA NO RECIBE.

Vivia: Barrio Gimeno, 8. Burgos, 4 de Agosto de 1962.

LETRAS DE LUTO.

— A los 48 años de edad dejó de existir en nuestra ciudad la señora doña Consuelo María Palacios.

Descansa en paz el alma de la finada, a cuyo esposo, don Ataúlfo Fidalgo, hijos y demás familia delante expresamos nuestro más sentido pesame.

ACLARACION. — En la escuela de doña Julianna Auzán Barrio, fallecida el pasado día 2, se deslizo un error, al consignar los nombres de sus hijos políticos, que son don José Rodríguez y don Manuel Icardo.

Se necesitan peones BIEN RETRIBUIDOS Construcciones LUIS MONJE Garaje Nacional Vitoria, 54

DOS SACERDOTES HEREDOS EN CHOQUE DE VEHICULOS. — A las cinco de la tarde

CAZADORES

Ha sido arrendada la caza de la finca "San Cebrián de Buena Madre". VALBUENA DE PISUERGA (Palencia)

DAUPHINES

Vendo dos, 18 y 30 meses uso, poco rodado, impecables ambos, baratos.

Informes: AGENCIA PALENCIA Calvo Sotelo, 6. — Burgos

PRIMER ANIVERSARIO

D. Juan Castellanos San Román

Que falleció en Burgos el día 5 de Agosto de 1961

R. I. P.

Su apenada esposa, doña Blanca Arnáiz Sáiz; madre, doña Aurora San Román (Vda. de Castellanos); hermanos, padres políticos, hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia.

Ruegan una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia a las misas que se celebrarán mañana día 5 en San Cosme y San Damián a las siete y media, doce, una y dos; a las ocho y nueve en la capilla del Santísimo Cristo de la Catedral; a los novenarios que darán comienzo el mismo día en San Lorenzo a las nueve y en la Merced a la una y a la reserva a las cinco de la tarde en las Reparadoras; así como a las misas gregorianas desde el lunes, día 6, a las nueve, en la parroquia de San Cosme y San Damián, actos de piedad por lo que les anticipan las gracias.

Burgos 4 de Agosto de 1962.

GRUPO ESPECTADOR

COLISEO. — "El terror de los bárbaros" (3) y "Confidencias de medianoche" (3).

AVENIDA. — "Misión secreta en Roma" (8) y "Desnuda frente al mundo" (4).

CALATRAVAS. — "Historias de cazados" (s. c.) y "Loco por Anita" (3).

CORDON. — "La señora quiere yebon" (2) y "La casa de té de la Luna de Agosto" (2).

GRAN TEATRO. — "Carta fatidica" (3R) y "La hora final" (3).

REX. — "De los Apentinos a los Andes" (1) y "La familia Trapp en América" (1).

ASTORIA. — "El multimiliona-

rio" (3R) y "El cuerpo sigue aguantando" (s. c.).

EN MIKANOA

TEATRO CINEMA. — "Drácula" (3R).

CINE NOVEDADES. — "Salambó" (3).

CINE AVENIDA. — "Los héroes están cansados" (3R).

TEATRO AFOLO. — "El siete machos" (3).

EN RANDA

TEATRO PRINCIPAL. — "La mano roja" (s. c.).

CINE ARANDA. — "Tres angelitos negros" (3).

DAUPHINES

Vendo dos, 18 y 30 meses uso, poco rodado, impecables ambos, baratos.

Informes: AGENCIA PALENCIA Calvo Sotelo, 6. — Burgos

VIDA RELIGIOSA

SANTORAL

SANTOS DE HOY

Ss. Domingo de Guzmán, Ferrnán, Tertuliano, Eleuterio mártires.

Misa, con rito de tercera clase y color blanco de Santo Domingo, segunda oración Et famulo.

SANTOS DE MANANA

Dominica VIII de Pentecostés. Nuestra Señora de las Nieves. Misa, con rito de segunda clase y color verde, de la Dominica VIII de Pentecostés, segunda oración Et famulos.

CULTOS

Santo titular. Por la mañana, a las ocho. Por la tarde, a las ocho.

SAN GIL. Novena de la Adoración Perpetua. Por la tarde, a las ocho predicando los días 3, 4 y 5, don Emilio Fernández Viciario, coadjutor de la parroquia.

AGUSTINAS DE SANTA DE ROTEA. — Mañana, último día del septenario. A las nueve, misa de comunión general. A las once, misa solemne.

Por la tarde, a las siete y media, a continuación del rosario saldrá la procesión, haciendo parada en los jardines de los Escuelas, de los edificios provinciales de beneficencia, cantando un momento las asiladas en el beneficio Escuelas y donde se quemarán las cartas que han depositado fieles y devotos durante todo el año en el buzón de San José de la Montaña. De regreso al templo, sermón, bendición con Santísimo y terminación con veneración de la reliquia de don José de la Montaña.

ALQUILERES

ALQUILER piso 6 habitaciones, servicios. Informes, Sanjurjo, 9. Porteria.

ALQUILERIA piso céntrico, psgo hasta 2.000 pesetas. Llamar mañana teléfono 1.094.

AUTOMOVILES Y ACCESORIOS

TAXI Renault Dauphine. Teléfono 2154.

VESPA vendo. Pícnos núm. 13. Taller Motos.

CAMION Chevrolet CAT con motor Diesel, 4 cilindros. Reparado. Barato. Riera. Vitoria, 19.

DAUPHINE, Seat 600, alquilamos sin chófer. Izarra. Calzadas, 22. Teléfono 3180.

IA U OMOVILISTAS Matriculaciones. Transferencias, carnet de conductor, tramita rápidamente en Gestoría Quintanilla.

ALQUILER sin conductor, autos Seat 1400 C, Dauphine, Seat 600. Serví-Auto. Informes: Cazadores Luis. Teléfonos 6386 - 1122

CARNETS de conducir. Escuela de conductores. Quien lo hará conductor en pocos días. San Lorenzo, 33, segundo.

ALQUILERES

FORD Manford 17 HP. Vendemos baratísimo en calle del Cordón, número 4.

ALQUILER Dauphine 600, sin conductor. Teoría y Plaza Alonso Martínez, 5 (Frente Capitanía). Teléfono 5295.

TURISMOS: Ford Taunus, Opel Olympia, Kapitán, 4, Singer, Hansa, etc. Feria del Automóvil.

FURGONETAS: Alfa Romeo (Diesel), carga-viajeros, D.K.W. viajeros, Fiat Arditá, Peugeot, etc. Feria del Automóvil.

CAMIONES: Volquetes de gasolina y gas-oil. Feria del Automóvil.

GRAN demanda de camiones gas-oil. Feria del Automóvil.

DEPOSITANDO en vehículo en la Feria del Automóvil obtendrá más fácil venta. Carretera Valladolid (Parador del Rey). Teléfonos 2735-3692.

ANUNCIOS ECONÓMICOS

SE NECESITA oficial correro joven. San Cosme núm. 9, 1.º.

APRENDIZ necesita Fábrica de cepillos. Santa Clara, 50, interior.

SE NECESITA chica, buena alfeita. Héroes del Alcázar, 3, 2.º izqda.

SE NECESITA muchacha con informes. Generalísimo, 5, 1.º.

SE NECESITA muchacha. Córdoba, 4, 1.º.

PERSONAL femenino necesita. Empleado importante. Dirigirse: Oficina de Colocación.

SE NECESITA oficial fontanero. Julián Burgos, Calera, 3.

SE NECESITA aprendiz de carpintero. Barrio Gimeno, 6, 2.º.

SE NECESITA asistente. San Juan, 22, 1.º, izquierda.

NECESITO señora o chica. Restaurante El Cocinero.

EMBALADOR precisa. Baruaque, Fábrica de nueces. San Pedro Cardena núm. 38.

SE NECESITA chica. San Juan, 20, 3.º.

SE NECESITA chico o persona mayor para panadería de Quintanilla.

PINTORES: se necesitan oficiales y aprendices. Razon Sr. Ordóñez, Melchor Prieto, 37, 2.º, Teléfono 4498.

NECESITO chico para reparar. Informes, Vega, 27, entresuelo izquierda.

MUCHACHO panadero, se necesita. Panadería Florencio López, Gamonal.

NECESITO muchacha mediana edad, verano Burgos, inviernos Madrid. Buen sueldo. Rey San Fernando, 4, 2.º, izquierda.

POLLITOS Ideal E. COMPRO puerta de hierro para valla, 1,20 metros. Informes esta Administración.

SE VENDE perro de caza Setter. Razon Almacenes del Ayuntamiento.

SE VENDE perro de caza Setter. Razon Almacenes del Ayuntamiento.

SE VENDE estupa de caza. Desidero Ruiz. Coraza, 6.

SE VENDE perro de caza. A toda prueba. Calle Sedano núm. 9, 3.º, centro.

SE VENDE perro de caza. Amestrada. San Francisco, 147, 4.º.

SE VENDE chopera. Santos 95 chopos, Eufimio Díez Gutiérrez, Cardenañajo, en Villasantino.

SE NECESITA chico o persona mayor para panadería de Quintanilla.

PINTORES: se necesitan oficiales y aprendices. Razon Sr. Ordóñez, Melchor Prieto, 37, 2.º, Teléfono 4498.

NECESITO chico para reparar. Informes, Vega, 27, entresuelo izquierda.

MUCHACHO panadero, se necesita. Panadería Florencio López, Gamonal.

NECESITO muchacha mediana edad, verano Burgos, inviernos Madrid. Buen sueldo. Rey San Fernando, 4, 2.º, izquierda.

POLLITOS Ideal E. COMPRO puerta de hierro para valla, 1,20 metros. Informes esta Administración.

SE VENDE perro de caza Setter. Razon Almacenes del Ayuntamiento.

SE VENDE perro de caza. A toda prueba. Calle Sedano núm. 9, 3.º, centro.

SE VENDE perro de caza. Amestrada. San Francisco, 147, 4.º.

SE VENDE chopera. Santos 95 chopos, Eufimio Díez Gutiérrez, Cardenañajo, en Villasantino.

TRASPASOS

TRASPASO panadero por no poderla atender con piso, elaboración cinco años. Informes: Agencia Palencia.

BONITO local completo de vinos, traspaso muy facilidades. Informes esta Administración.

TRASPASO local completo, propio para cualquier negocio. Informes esta Administración.

TRASPASO cambio de mesas Salas. Conserje de Barrio Manjón.

VARIOS

IMPRESOS comerciales, cartones, tarjetas de visita, invitaciones, prospectos de propaganda, etc. TALLERES GRAFICOS «Diario de Burgos». Calle Vitoria, 13. Teléfonos 2822.

PASAPORTES, pasaportes, últimos voluntarios. Licencias. Confianza. Gestoría Quintanilla. Generalísimo, 5, 1.º, izquierda.

PERDIDA multa negra con collar y cabeza. Avisar Alfonso Villa. La Flor de Hueigas. Panadería. Teléfono 2282.

EXTRAVIO yegua negra una estrella en la frente, con encerco. Devolver Salvador Vega, en Castrillo del Val (Logroño). Teléfono 5.

HALLAZGO chaqueta de señora de punto. Se entregará. Madrid, 6, 4.º, izquierda.

PERDIDA multa negra con collar y cabeza. Avisar Alfonso Villa. La Flor de Hueigas. Panadería. Teléfono 2282.

De Aquende y de Allende

CRONICA de MIRANDA

LAS FIESTAS DE FEFASA

Con escasa animación y pocos corredores, se celebró la anunciada carrera ciclista, en el poblado obrero. Bien organizadas las pruebas por el Club Ciclista, pero las mismas no tenían interés alguno, ni para el público, ni para los corredores, aparte de que el circuito no reunía las condiciones precisas para que la prueba fuese brillante.

En primer lugar, se corrió la carrera para juveniles, en la que intervinieron cuatro corredores, por la modalidad de mangas, de a dos corredores, pues la anchura del circuito no permitía correr en grupo a pesar del poco número de participantes.

Esta prueba fue ganada por Ramón Lezana, que se adjudicó el trofeo denominado "La Casera". Segundo, José Ignacio Antón, trofeo de aplicaciones eléctricas; Héctor, tercer, José Pablo Arce, trofeo presidente de la Peña Madridista y cuarto y último, Saturnino Pérez.

A continuación se disputó la prueba para aficionados de segunda, en la que participaron siete corredores, por el mismo sistema que la anterior. Como caso curioso, diremos que mientras los juveniles dieron ocho vueltas al circuito en las eliminatorias previas, los aficionados solamente dieron cuatro.

Hubo emoción en una de las eliminatorias, pues en la primera vuelta quedó rezagado considerablemente el corredor Inocencio Gracia, que en un alarde de facultades físicas, fue llamando la atención que le llevaba José Luis Gracia y ya en la última batalla a este al sprint, para después, en la prueba final, vencer destacado sobre Javier Oñez. En realidad, Inocencio Gracia fue el único corredor que demostró fuerza y ganas de correr de cuantos participaron.

La clasificación fue la siguiente: Primero, Inocencio Gracia, que se adjudicó el trofeo FEFASA; segundo, Javier Oñez, tercer, José Luis Gracia.

En total, un espectáculo bastante aburrido, que de haberse celebrado en la Avenida del Generalísimo, hubiese sido mucho más interesante.

Por la noche y también con escasa animación, se celebró la segunda y última verbena en la Avenida del Generalísimo, amenizada por la notable orquesta local "Dardubio", con lo que finalizaron los festejos de las fiestas patronales de la Empresa FEFASA, que este año han carecido de todo interés, ya que nos tenían acostumbrados a grandes y variados espectáculos.

UNA PLAYA ARTIFICIAL EN MIRANDA

Paréceme ser, que por fin tendremos una playa artificial en Miranda, probablemente para el año próximo.

El pasado miércoles, el Ilustrísimo señor alcalde de la ciudad, don José María Aragón, en unión del señor teniente de alcalde don César Neve, del secretario de la Corporación municipal, señor don Ramón de Recalde, del arquitecto municipal señor don José Luis de Ugarte y del aparejador señor don Antonio Aguilera, se desplazaron a Vitoria, donde visitaron las instalaciones de Gamarra, con el fin de ir estudiando el proyecto de la construcción de una playa artificial en Miranda.

En principio hay muy buenas impresiones y parece ser, que en breve será un nuevo y gran aliente para la ciudad, pues la necesidad de ello se hace notar cada día más. Hacemos votos por que el proyecto llegue a la realidad.

MAS SOBRE LOS CONCIERTOS EN EL PARQUE

Es de lamentar, que los conciertos de nuestra banda municipal en el parque de Calvo Sotelo, se van deslucidos por la afluencia de chiquillos, que con sus juegos y gritos no dejan escuchar el debido silencio las obras que interpreta la banda.

Seguimos pensando que los niños deben de ser los verdaderos amigos, por así decirlo, de nuestro parque, ya que es un lugar sano y agradable, y el más indicado para que jueguen, sin temor a la circulación rodada. Mas expongo, que en los momentos en que se está celebrando algún concierto, los niños deben de estar alejados del templete, les metros suficientes para que no molesten a los oyentes. Desde luego que ellos no tienen la culpa, pues no son los llamados a darse cuenta de que molestan. Son sus papás, los que tienen que hacerse cargo de ello y evitarlo.

El jueves, pudimos observar que los niños, no solamente estaban jugando alrededor del templete, mientras actuaba la banda, sino que algunos llegaban a subirse al mismo, teniendo que ser ahuyentados en los momentos en que la partitura le daba descanso, por el patillero de la banda, pues la amenaza de invasión del templete por la chiquillería se hacía inminente. Y los papás, tan tranquilos. Hasta que llegó un guardia municipal y entonces — raro fenómeno —, todos los papás o mamás, se apresuraron a hacerse cargo de sus respectivos peques, aun antes de que el agente de la autoridad se dirigiese a ellos. Esto significa que los papás ya habían visto a los niños en el templete, pero que quisieron que alguien pensara — por lo que apreciamos — que las leyes y orde-

nanzas no se deben de respetar nada más que cuando hay a la vista algún encargado del orden. Lamentable.

El jueves, pudimos observar que los niños, no solamente estaban jugando alrededor del templete, mientras actuaba la banda, sino que algunos llegaban a subirse al mismo, teniendo que ser ahuyentados en los momentos en que la partitura le daba descanso, por el patillero de la banda, pues la amenaza de invasión del templete por la chiquillería se hacía inminente. Y los papás, tan tranquilos. Hasta que llegó un guardia municipal y entonces — raro fenómeno —, todos los papás o mamás, se apresuraron a hacerse cargo de sus respectivos peques, aun antes de que el agente de la autoridad se dirigiese a ellos. Esto significa que los papás ya habían visto a los niños en el templete, pero que quisieron que alguien pensara — por lo que apreciamos — que las leyes y orde-

Los anuncios para esta Sociedad, y en general para este periódico, se reciben en: RAMON Y CAJAL, núm. 21, 2º TELEFONO 533, y en OJD, 2, 2º, derecha

MIRANDA DE EBRO



AQUI, ARANDA

Capital de la Ribera

YA ESTA EN LA CALLE EL PROGRAMA DE LAS FIESTAS DEL 7 DE AGOSTO

Ya ha salido a la calle el sugestivo programa de los festejos que se han de celebrar los días 6 y 7 del corriente para conmemorar las tituladas fiestas del 7 de Agosto.

El espectáculo cómico-taurino musical es el de "El Chino torero 1892".

El programa de referencia tiene, como preámbulo un ofrecimiento que copiamos literalmente dice:

"Aranda ganó en 1960 el título de villa ejemplar. Ocurrió el hecho el 7 de Agosto de 1960. Un pueblo comprendía las razones de su historia y decía así a una empresa de repercusión múltiple.

El Ayuntamiento, con muy buen acuerdo, instituyó, con este motivo, unas fiestas extraordinarias. Es éste el tercer año que las celebramos, por la gracia de Dios y bajo la protección de la Virgen de las Viñas, señora de Aranda.

A todos los arandinos, a todos los que venáis a verlos, Aranda les ofrece sus fiestas extraordinarias, como muestra de hospitalidad, como ocasión de demostrar su profunda vitalidad. Somos un pueblo que vive al compás de los tiempos; que con una historia llena de heroísmo, se prepara una incorporación total a las nuevas exigencias de su presente. Grandes son los pueblos cuando

siguen fieles a sus destinos. Aranda está en pie de servicio, de fidelidad a lo que una geografía privilegiada de ella en el momento actual.

Para celebrar todo esto: su declaración al pronunciar el histórico "sí" del 7 de Agosto, para testimoniar su inflexible confianza en quienes la rigen, para seguir cantando su "Canción del Duero" de la que son pueblo estos festejos que hoy se ofrecen en un programa variado.

Aranda celebra sus fiestas extraordinarias del 7 de Agosto de 1962. Y que durante ellas, vibre de nuevo la alegría y la fe de un pueblo en ofrenda emocionada a cuantos vengan a visitarnos.

Todo hace suponer que el desarrollo de este programa será el agrado del vecindario que ve en él, como el anticipo del que se confecciona para las Fiestas Patronales de Nuestra Señora de las Viñas, que promete ser de un atractivo extraordinario para propios y extraños.

ARRIAGOS EN LA PLAZA DE TOROS

Se han efectuado en nuestro caso tan grandes reformas y arreglos en la enfermería instalada en la misma, tendentes a mejorar extraordinariamente las que antes existían con arreglo a los modernos procedimientos sanitarios.

Felicitamos al Ilustre Ayuntamiento por su incesante preocupación no sólo por la realización de nuevas obras, sino por atender al mejoramiento de las existentes como ésta a que hacemos referencia de nuestra Plaza de Toros.

CONVALESCENTE

Se encuentra pasando una temporada en nuestra población nuestro buen amigo D. Alberto Fontanilla, empleado que fue de la RENFE en Aranda, en donde goza de grandes simpatías.

El Sr. Fontanilla, cuando se hallaba prestando su servicio en la estación de Barcelona, hace unos 3 años, tuvo la desgracia de que se prendiese un bidón de gasolina de 200 litros e incendiado el combustible se produjo una explosión horrible que le cogió de lleno, quedando completamente destruido, siendo desahogado por los médicos que le asistieron con excepción de uno que se interesó vivamente por él e hizo varias pruebas por si había algún medio de salvarle, pruebas que afortunadamente dieron resultado satisfactorio, lo que causó la admiración y sorpresa de cuantos médicos le visitaron y estaban en antecedentes del accidente.

Al cabo de estos tres años, después de haber sufrido cinco delicadas operaciones de más de dos horas de duración cada una, de haberle hecho una serie de transfusiones que en total suman más de treinta litros de sangre y de haberle hecho más de mil inyecciones de su propia piel y omento, el Sr. Fontanilla se encuentra restablecido aunque camina con muletas y tiene la esperanza de soñarlas algún día.

Durante este tiempo el Sr. Fontanilla ha sido un verdadero mártir por lo que ha sufrido y las intervenciones de que ha sido objeto, con la ayuda de Dios, han dado el resultado apetecido.

Nos congratulamos de que así ha resultado y deseamos que la estancia del Sr. Fontanilla entre sus antiguos conocidos, le sea agradable y al mismo tiempo contribuya a su total restablecimiento.

FALLECIMIENTO SENTIDO

En Madrid, donde tenía su residencia, ha dejado de existir criadamentemente el funcionario del Ministerio del Aire, D. Fernando Aranz, particular amigo nuestro.

Su incesante vida de trabajo y sacrificio, ha sido cortada cuando iban a lograrse sus aspiraciones familiares.

A su desconsolada esposa doña María del Río Arribas, hermano político, D. Guillermo y demás familia acompañamos en su justo dolor.

Se celebró ayer la tradicional "Fiesta del Asilado" en Fuentes Blancas

Fue presidida por el alcalde, con otros capitulares y alto personal de los Establecimientos municipales de Beneficencia

Ayer se celebró en el delicioso paisaje de Fuentes Blancas la tradicional "Fiesta del Asilado" que desde hace muchos años organiza nuestro Ayuntamiento en la temporada estival.

A primera hora de la mañana se trasladaron a dicho parque los acaudalados en los Establecimientos municipales de Beneficencia, con excepción del personal que se halla hospitalizado y que fue visitado por el teniente de alcalde y presidente de la Comisión de Beneficencia, señor García Antón y el teniente de alcalde señor Iturriga.

Una vez en Fuentes Blancas, al cuidado de las mesitas de San Vicente de Paul que tienen a los asilados bajo la tutela de la Superiora Sr. María Luisa Laprada, se entregaron aquellos a sus sanas expansiones e incluso fueron improvisados alegres bailes típicos al son de la dulzaina y el tamboril.

A las dos de la tarde fue servida una comida extraordinaria y bendijo la mesa el capellán don Gonzalo Izquierdo. Asistieron, el alcalde, señor Martín Cobos, primer teniente de alcalde, señor Benizobas; tenientes de alcalde, señores García Antón, Alberdi, Iturriga, Fernández y Redondo, y los capitulares señores De Mateo, Duñas, Arroyo, Hernando y Martín Zabala, director del Hospital municipal de San Juan, doctor don José Gutiérrez, médico especialista, doctor don José Alonso; practicantes don Félix Rodríguez y don Francisco Martínez; administrador, señor Andrés; y jefes de las secciones de Obras y de Gobierno, se-

ñores Saldaña y Malo, además de representantes de la Prensa local.

Las religiosas de la Comunidad procedieron después a servir la comida, que consistió en el siguiente menú: entremeses, paella, merluza, tomerá, frutas, tarta y helado, café, copa y pisco y caramelo para los asilados.

La limosna que has dado, al pasar, es santa y buena. Pero pregúntate, además, si es eficaz. ¿Ha servido para remediar Cáritas te ofrece la garantía de que tu sacrificio no será baldío, de que tu limosna cubrirá una necesidad real. HAGASE SOCIO DE CARITAS

Según costumbre, diferentes industriales aportaron donativos en especie que sirvieron para preparar el menú.

La limosna que has dado, al pasar, es santa y buena. Pero pregúntate, además, si es eficaz. ¿Ha servido para remediar Cáritas te ofrece la garantía de que tu sacrificio no será baldío, de que tu limosna cubrirá una necesidad real. HAGASE SOCIO DE CARITAS

La limosna que has dado, al pasar, es santa y buena. Pero pregúntate, además, si es eficaz. ¿Ha servido para remediar Cáritas te ofrece la garantía de que tu sacrificio no será baldío, de que tu limosna cubrirá una necesidad real. HAGASE SOCIO DE CARITAS

La limosna que has dado, al pasar, es santa y buena. Pero pregúntate, además, si es eficaz. ¿Ha servido para remediar Cáritas te ofrece la garantía de que tu sacrificio no será baldío, de que tu limosna cubrirá una necesidad real. HAGASE SOCIO DE CARITAS

La limosna que has dado, al pasar, es santa y buena. Pero pregúntate, además, si es eficaz. ¿Ha servido para remediar Cáritas te ofrece la garantía de que tu sacrificio no será baldío, de que tu limosna cubrirá una necesidad real. HAGASE SOCIO DE CARITAS

La limosna que has dado, al pasar, es santa y buena. Pero pregúntate, además, si es eficaz. ¿Ha servido para remediar Cáritas te ofrece la garantía de que tu sacrificio no será baldío, de que tu limosna cubrirá una necesidad real. HAGASE SOCIO DE CARITAS

La limosna que has dado, al pasar, es santa y buena. Pero pregúntate, además, si es eficaz. ¿Ha servido para remediar Cáritas te ofrece la garantía de que tu sacrificio no será baldío, de que tu limosna cubrirá una necesidad real. HAGASE SOCIO DE CARITAS

La limosna que has dado, al pasar, es santa y buena. Pero pregúntate, además, si es eficaz. ¿Ha servido para remediar Cáritas te ofrece la garantía de que tu sacrificio no será baldío, de que tu limosna cubrirá una necesidad real. HAGASE SOCIO DE CARITAS

La limosna que has dado, al pasar, es santa y buena. Pero pregúntate, además, si es eficaz. ¿Ha servido para remediar Cáritas te ofrece la garantía de que tu sacrificio no será baldío, de que tu limosna cubrirá una necesidad real. HAGASE SOCIO DE CARITAS

La limosna que has dado, al pasar, es santa y buena. Pero pregúntate, además, si es eficaz. ¿Ha servido para remediar Cáritas te ofrece la garantía de que tu sacrificio no será baldío, de que tu limosna cubrirá una necesidad real. HAGASE SOCIO DE CARITAS

La limosna que has dado, al pasar, es santa y buena. Pero pregúntate, además, si es eficaz. ¿Ha servido para remediar Cáritas te ofrece la garantía de que tu sacrificio no será baldío, de que tu limosna cubrirá una necesidad real. HAGASE SOCIO DE CARITAS

La limosna que has dado, al pasar, es santa y buena. Pero pregúntate, además, si es eficaz. ¿Ha servido para remediar Cáritas te ofrece la garantía de que tu sacrificio no será baldío, de que tu limosna cubrirá una necesidad real. HAGASE SOCIO DE CARITAS

La limosna que has dado, al pasar, es santa y buena. Pero pregúntate, además, si es eficaz. ¿Ha servido para remediar Cáritas te ofrece la garantía de que tu sacrificio no será baldío, de que tu limosna cubrirá una necesidad real. HAGASE SOCIO DE CARITAS

La limosna que has dado, al pasar, es santa y buena. Pero pregúntate, además, si es eficaz. ¿Ha servido para remediar Cáritas te ofrece la garantía de que tu sacrificio no será baldío, de que tu limosna cubrirá una necesidad real. HAGASE SOCIO DE CARITAS

La limosna que has dado, al pasar, es santa y buena. Pero pregúntate, además, si es eficaz. ¿Ha servido para remediar Cáritas te ofrece la garantía de que tu sacrificio no será baldío, de que tu limosna cubrirá una necesidad real. HAGASE SOCIO DE CARITAS

La limosna que has dado, al pasar, es santa y buena. Pero pregúntate, además, si es eficaz. ¿Ha servido para remediar Cáritas te ofrece la garantía de que tu sacrificio no será baldío, de que tu limosna cubrirá una necesidad real. HAGASE SOCIO DE CARITAS

La limosna que has dado, al pasar, es santa y buena. Pero pregúntate, además, si es eficaz. ¿Ha servido para remediar Cáritas te ofrece la garantía de que tu sacrificio no será baldío, de que tu limosna cubrirá una necesidad real. HAGASE SOCIO DE CARITAS

La limosna que has dado, al pasar, es santa y buena. Pero pregúntate, además, si es eficaz. ¿Ha servido para remediar Cáritas te ofrece la garantía de que tu sacrificio no será baldío, de que tu limosna cubrirá una necesidad real. HAGASE SOCIO DE CARITAS

La limosna que has dado, al pasar, es santa y buena. Pero pregúntate, además, si es eficaz. ¿Ha servido para remediar Cáritas te ofrece la garantía de que tu sacrificio no será baldío, de que tu limosna cubrirá una necesidad real. HAGASE SOCIO DE CARITAS

La limosna que has dado, al pasar, es santa y buena. Pero pregúntate, además, si es eficaz. ¿Ha servido para remediar Cáritas te ofrece la garantía de que tu sacrificio no será baldío, de que tu limosna cubrirá una necesidad real. HAGASE SOCIO DE CARITAS

La limosna que has dado, al pasar, es santa y buena. Pero pregúntate, además, si es eficaz. ¿Ha servido para remediar Cáritas te ofrece la garantía de que tu sacrificio no será baldío, de que tu limosna cubrirá una necesidad real. HAGASE SOCIO DE CARITAS

La limosna que has dado, al pasar, es santa y buena. Pero pregúntate, además, si es eficaz. ¿Ha servido para remediar Cáritas te ofrece la garantía de que tu sacrificio no será baldío, de que tu limosna cubrirá una necesidad real. HAGASE SOCIO DE CARITAS

La limosna que has dado, al pasar, es santa y buena. Pero pregúntate, además, si es eficaz. ¿Ha servido para remediar Cáritas te ofrece la garantía de que tu sacrificio no será baldío, de que tu limosna cubrirá una necesidad real. HAGASE SOCIO DE CARITAS

La limosna que has dado, al pasar, es santa y buena. Pero pregúntate, además, si es eficaz. ¿Ha servido para remediar Cáritas te ofrece la garantía de que tu sacrificio no será baldío, de que tu limosna cubrirá una necesidad real. HAGASE SOCIO DE CARITAS

La limosna que has dado, al pasar, es santa y buena. Pero pregúntate, además, si es eficaz. ¿Ha servido para remediar Cáritas te ofrece la garantía de que tu sacrificio no será baldío, de que tu limosna cubrirá una necesidad real. HAGASE SOCIO DE CARITAS

La limosna que has dado, al pasar, es santa y buena. Pero pregúntate, además, si es eficaz. ¿Ha servido para remediar Cáritas te ofrece la garantía de que tu sacrificio no será baldío, de que tu limosna cubrirá una necesidad real. HAGASE SOCIO DE CARITAS

La limosna que has dado, al pasar, es santa y buena. Pero pregúntate, además, si es eficaz. ¿Ha servido para remediar Cáritas te ofrece la garantía de que tu sacrificio no será baldío, de que tu limosna cubrirá una necesidad real. HAGASE SOCIO DE CARITAS

La limosna que has dado, al pasar, es santa y buena. Pero pregúntate, además, si es eficaz. ¿Ha servido para remediar Cáritas te ofrece la garantía de que tu sacrificio no será baldío, de que tu limosna cubrirá una necesidad real. HAGASE SOCIO DE CARITAS

La limosna que has dado, al pasar, es santa y buena. Pero pregúntate, además, si es eficaz. ¿Ha servido para remediar Cáritas te ofrece la garantía de que tu sacrificio no será baldío, de que tu limosna cubrirá una necesidad real. HAGASE SOCIO DE CARITAS

La limosna que has dado, al pasar, es santa y buena. Pero pregúntate, además, si es eficaz. ¿Ha servido para remediar Cáritas te ofrece la garantía de que tu sacrificio no será baldío, de que tu limosna cubrirá una necesidad real. HAGASE SOCIO DE CARITAS

La limosna que has dado, al pasar, es santa y buena. Pero pregúntate, además, si es eficaz. ¿Ha servido para remediar Cáritas te ofrece la garantía de que tu sacrificio no será baldío, de que tu limosna cubrirá una necesidad real. HAGASE SOCIO DE CARITAS

La limosna que has dado, al pasar, es santa y buena. Pero pregúntate, además, si es eficaz. ¿Ha servido para remediar Cáritas te ofrece la garantía de que tu sacrificio no será baldío, de que tu limosna cubrirá una necesidad real. HAGASE SOCIO DE CARITAS

Hoy, recital en el Casino

Estará a cargo del destacado repesado Emilio Escartín alumno de la M.A.U

Esta tarde, a las ocho, en los salones del Casino de la Unión, se celebrará un interesante recital de poesía a cargo del repesado don Emilio Escartín, alumno de la M. A. U., con acompañamiento de guitarra.

He aquí el programa de la velada: PRIMERA PARTE (Edad Media y Siglo de Oro). — Cantar de Mio Cid (Anónimo), Rosa fresca (Rosales), El Forzado (Góngora), Romance de la Hija del Rey de Francia (Anón), Jura de Sta. Gadea de Burgos (Anónimo), Coplas a la muerte del Maestro D. Rodrigo (J. Manrique), El Forzado (Góngora), Fue suño ayer... (Quevedo), Cerrar podrá mis ojos (Quevedo) y Monólogo de Segismundo (Calderón).

SEGUNDA PARTE (Siglo XX). — Yo voy soñando Caminos (Antonio Machado), A J. María Palacios (Antonio Machado), Yo me iré (J. Ramón Jiménez), Las cosas (P. Salinas), Ayer te besé en los labios (P. Salinas), Perdóname... (P. Salinas), Soneto (M. Hernández), Oda a una muchacha fea (B. Llorens), Preludio de A. El Cambrorio (G. Lorca), Muerte de A. El Cambrorio (G. Lorca) y Llanto por I. Sánchez Mejías (G. Lorca).

EL ARTE DE RECITAR UN POEMA

Cuando nos enfrentamos con el análisis de un poema, ya sea en su lectura o en su audición, nos tenemos que plantear una cuestión epistemológica, extraordinariamente difícil: ¿Qué es un poema? ¿Dónde radica su belleza? ¿Dónde está su arte? Esta cuestión es preciso sostenerla en toda su profundidad, ya que nos llevaría excesivo tiempo y espacio el resolverla. Únicamente expondremos brevemente la teoría moderna como absoluta superación de la ya caduca, pero desgraciadamente todavía en boga, de la dicción.

Hasta el Romanticismo, inclusive, se consideraba el valor del poema atendiendo a las circunstancias en que se había elaborado, a la intención del autor, al complejo sociológico que lo rodeaba y, en definitiva, a todas las entidades extrínsecas a él.

Sería lo mismo que considerar al poema como un círculo y todos los puntos que irradian de él serían los que le darían valor y actualidad. Actualidad no en el sentido de cosa presente, sino en el sentido metafísico de eternidad.

Esta teoría sería fácilmente rebatible por los conceptos metafísicos de sustancia y accidente. Sabemos que sustancia es «lo que compete en sí en no en alto» y si consideramos al poema en cuanto a su valoración artística como un conjunto de normas extrínsecas vemos que la sustancia del poema no cuenta para nada. Pero dejemos la discusión filosófica, tratemos de examinar la crítica por los cauces exclusivamente literarios.

El que el valor de un poema radique en las circunstancias en que ha sido elaborado es totalmente absurdo y tiene la propiedad de desvirtuar el poema haciéndolo depender de una entidad ajena a él. Las circunstancias no deben influir al analizar la obra de arte pues si desconociésemos éstas, ¿dejaría necesariamente de ser bella? Nadie sabe en qué circunstancias fue escrita la Venus de Cnido o el Hermes de Praxiteles y, sin embargo, son bellos. ¿Se sabe acaso por qué y cómo fue creada la Gioconda? Y sin embargo nadie niega la indiscutible belleza que se desprende del lienzo. Del Cantar de Mio Cid podemos decir lo mismo. No sabemos si siquiera quién es su autor por lo tanto tampoco conocemos las circunstancias que concurren en él para su creación y sin embargo nadie duda de su valor, de su arte y de su belleza.

En cuanto a la intencionalidad del autor podemos decir casi lo mismo. No siempre la intención del autor se plasma de modo pleno en su obra acabada y aunque así fuese, desconocida la intención el poema nos quedaría artísticamente manco a la hora de su valoración. Gogol se crea geógrafo de Rusia, reformador social y sin embargo daba a sus personajes gratuitos productos de su imaginación y que por tanto estaban reñidos con el concepto de exactitud que implica la palabra geográfica. ¿Debemos pues considerar la obra de Gogol como traza y fallida? Evidentemente no.

A partir del siglo XX surgen las teorías de T. S. Eliot, Huxting, Warren, Brucks, Wolvan y Kaiser, que dan al traste con las anteriores.

El poema tiene una belleza en sí —sustancial—. Su arte radica en el cómo se expresa, en el cómo se manifiesta de las circunstancias, de la intención y, en definitiva, de todo el complejo extrínseco que le rodea. Y es precisamente esa independencia la que valoriza y activa a las circunstancias y a la intención. Es el mismo ejemplo del círculo pero a la inversa; es el poema el que irradia «extra», es decir hacia fuera.

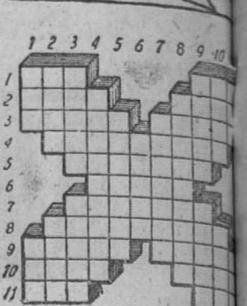
Al decir un poema no podemos pues distraer su atención ni modificar su belleza con movimientos, pues es muy diferente decir un poema que interpretar una obra de Teatro. El intérprete debe prestarle al poema exclusivamente la voz y no puede ni debe aportar elementos extraños a él.

Al decir el poema debe basarse todo el recurso expresivo en la inflexión de voz y nunca en los movimientos que podrían ser más o menos acertados en una obra escénica. Decir que un poema gana con su plasmación plástica es lo mismo que afirmar que la Novena Sinfonía de Beethoven o los conciertos de Brahms, de Bach, adquieren mayor riqueza si se interpretan en el Parque del Retiro que en el Teatro Real.

Porque, como decía Hegel, la pureza del arte radica en su misimidad y nunca en su circunstancia.

Emilio ESCARTÍN

Lea Vd. DIARIO DE BURGOS



HORIZONTALES.—1: Nota de tinte. — 2: Existencia. — 3: Hacer avanzar. — 4: Calor. — 5: Montañas de cosas. — 6: En un que se considera dividida la periferia de la Tierra por los polos y los círculos polares. — 7: Tienes tu voz. — 8: Advertencia. — 9: Projectiles. — 10: Toros chababs. Hizo ruido. — 11: Risa. — 12: Nivel.

VERTICALES.—1: Verbo que significa repetición. — 2: Hablar en público. Planta comestible. — 3: Pasar la lengua. — 4: Saltar una cosa por medio de una manta. — 5: Narices muy grandes. — 6: Lejanas, distanciadas. — 7: Fajas. — 8: Dieres vueltas a la barcarción. — 9: Cortesoles las mas. — 10: Trabajos de noche. — 11: Morbosos. — 12: Humad. — 13: daste (fem.). — 14: Existencia. — 15: de auxilio.

Lea Vd. DIARIO DE BURGOS



Yanko Daucik, nuevo jugador madridista

Firmó contrato por un año prorrogable por tres más. — Esta tarde a las siete, el jugador de fútbol Yanko Daucik ha firmado contrato por el Real Madrid por el período de un año, prorrogable por tres más.

Esta noche, a las nueve, el jugador se dirigió a Barcelona. El nuevo jugador madridista expresó su alegría por haber fichado por el Real Madrid así como por las condiciones económicas en que lo ha hecho.

Un redactor de Alfili preguntó a Yanko si no le hubiese gustado jugar a los ordenes de su tío Kubala a lo que contestó que le hubiese sido una gran satisfacción, pero que estaba muy contento de jugar en Madrid al lado de jugadores tan famosos como El Stefano y Puskas a cuyo lado aprenderá mucho y cobrará una experiencia que ahora le falta.

Daucik regresará a la Costa Brava donde actualmente pasa su período de vacaciones.

Se sabe que ha sido el propio Yanko Daucik quien se ha ofrecido al Real Madrid, ya que tenía en el bolsillo la carta de libertad que le extendió el Real Fátis, su club anterior. Yanko Daucik era, como es sabido, jugador aficionado, hasta ahora. Dado que, por no ser necesario pagar traspaso alguno, no había otros intereses que los del jugador y los de su nuevo club, la operación se ha llevado a cabo, dentro de un límite razonable en las cifras, de modo beneficioso para ambas partes. El contrato liga a Yanko Daucik al Real Madrid hasta el día 30 de Junio de 1963, y tiene una cláusula por la cual el club campeón de España podrá prorrogarlo por dos años más si entiende que así le conviene.

Juan Couder, semifinalista en Quebec (Canadá)

Quebec (Canadá). — Juan Couder de España, el jugador extranjero favorito de la competición, ha pasado a las semifinales de individuales masculinos del campeonato de la Lawn Tennis canadiense, al vencer a Don Russell de Australia, 6-1, 6-4, 6-1, en los cuartos de final.

En la tercera ronda de dobles masculinos, Couder y Henri Rochon de Canadá, batieron a los canadienses Roland Godin y Val Harit, 6-3, 6-1. — Alfili.

Tiro nacional

Conforme se tiene anunciado, el próximo domingo día 5, a las 11 de la mañana, se celebrará la competición, entre equipos de la MAU y esta Representación, consistente en tiradas a fusil y pistola de guerra, haciendo constar nuevamente, que la tirada de jabalí artificial, se celebrará el domingo día 12 de Agosto y no el 13 y 23, de dicho mes, que por error, figura en los carteles murales.

Se comenta...

El hasta ahora jugador del Valencia Socrates, se incorpora al Elche, en la próxima temporada después de haber conseguido la baja de su equipo con la condición de que no pueda alinearse contra el mismo y de que tenía que ser precisamente jugador del Elche.

El Granada celebró en el propio terreno de juego de Los Cármenes, una asamblea general de socios para la elección de un nuevo presidente, siendo elegido por aclamación don José Bailén Berdejo, que actualmente preside una comisión gestora nombrada recientemente, y que fue presidente del Granada en la temporada en que el equipo ascendió a Primera División, en su segunda etapa. El presidente pronunció un discurso, en el que dio cuenta de que el déficit global del club en estos momentos es de pesetas 4.727.000, que independientemente de esta cifra, la nueva directiva ha redactado un presupuesto para la próxima temporada de 11.000 millones, que está cifrada en ocho millones y medio de pesetas.

Provechoso y cordial acercamiento entre el Burgos y la Ponferradina

Ayer estuvieron en nuestra capital el presidente y el entrenador del conjunto leonés

Está plenamente demostrado que el Burgos C. F., merced a sus directivos, tiene muchas y muy buenas amistades y relaciones con numerosos clubs nacionales, de los que en cualquier momento puede recibir una ayuda, ofreciéndose, como es natural, a la reciprocidad.

Entre esos clubs, que no vamos a citar, porque además de ser muchos, podríamos incurrir en omisiones, figura la Ponferradina, cuyo equipo, antiguo y destacado compañero del Burgos en la Tercera División, donde ahora milita con el Deportivo Juventud, sigue en la brecha con similitud y aspiraciones en espera de poder brindar a sus aficionados la satisfacción de verle jugar en superior categoría.

Las relaciones que por estas circunstancias existieron entre nuestro primer club y la Ponferradina, se estrecharon mucho más ayer, con motivo de la visita que hicieron a nuestra capital el presidente y el entrenador del once leonés para tratar con los directivos locales.

Había varios temas que tratar y parece ser que todos ellos quedaron zanjados a plena satisfacción de unos y otros. En primer lugar estaba el fichaje de Enrique, ligado como saben nuestros lectores a la Ponferradina, si bien el muchacho se halla desde hace algún tiempo, circunstancialmente, en Burgos, Enrique jugó varios partidos con el once blanquinegro y causó bastante buena impresión, pese a que, al parecer, no estaba debidamente entrenado por sus ocupantes en el margen del fútbol. Lo que quiere decir, que en cuanto se ponga en forma, puede asegurar un gran jugador con muchas posibilidades de ostentar la titularidad en su habitual posición de extremo derecho.

Parece ser que el fichaje de Enrique suponga un buen puñado de billetes. Cantidad que no vamos a precisar, porque después de las conversaciones mantenidas ayer entre los directivos y según la información que nos facilitó el señor Priacado, presidente del club burgalés, la Ponferradina, sin percepción económica alguna directa, entregó al Burgos C. F. la carta de libertad de su jugador, que pasa a pertenecer con todos los derechos al conjunto blanquinegro.

Naturalmente, gratitud obliga y el Burgos se mostró dispuesto a corresponder de algún modo a la gentileza de sus visitantes. Nueve e inmediato acuerdo por ambas partes y como resultado, compromiso firme por el que los blanquinesgos actuarán en Ponferrada el próximo día 8 de Septiembre, coincidiendo con las fiestas patronales de la localidad leonesa. Por otra parte y en evitación de tener aquí inactivo uno de los tres porteros que figuran en la plantilla actual, el que decidan los directivos locales, entre Pacheco y De Pablo, suponemos, actuará como titular —manifestó el señor Priacado— en la Ponferradina, en caso de que precisen de él, y no se sea necesario al Burgos, estamos por añadir nosotros por nuestra cuenta...

Pero, en fin, nuestra opinión no cuenta en este caso porque ya hemos dicho que la entrevista fue cordial. Los resultados, necesariamente tienen que ser satisfactorios. Para concluir, diremos que el Burgos tiene intercambio de impresiones con el presidente y varios directivos del Osasuna, que tratan de cambiar a Sabino por algún defensa central o medio volante que poble en la plantilla donostiarra. Y como el entrenador donostiarra parece interesarse a los técnicos realistas, de ahí que se trate de compaginar desos.

El "Sansé", que formará en Tercera División, estará formado por muchachos descubiertos por el seleccionador guipuzcoano Echabiz, que han presentado a Guipúzcoa en el torneo nacional de juveniles y por otros no tan juveniles, pero sí de espléndido porvenir en el fútbol. "Sansé" de siempre, con aspiraciones de recuperar la categoría perdida.

El Celta conserva lo mejor de su plantilla de la temporada pasada y han reforzado sus líneas con Beldia, Vihás, Larrea y Cantero, además de los juveniles —seleccionados internacionales de España— Chichi, Perell, Cortoya y Zuzunegui.

Los catalanes han cambiado de opinión: frente al equipo viejo, de ex-figuras, del año pasado, quieren presentar en el presente uno a base de jugadores de porvenir, especialmente de la categoría catalana. Ha dejado en libertad a Navarro —que vivió en Zaratúa—, Rovira, Csoka, Fousler, Rodríguez, Portela, Azcona, Eloy y Larraz. Y es posible que Datzira sea traspasado a un club de Primera División, que muy bien puede ser el Deportivo de La Coruña. Sus sustitutos: Ovejero, del Sansé; Moreno, del Europa; Rodríguez, del Badalona; Gilabert, del Baleares... a los que seguirán otros jóvenes valores.

LA BOLSA

Madrid. — Con tonica de firmeza termina la semana en Bolsa. Durante la sesión ha habido ligeras rectificaciones en los cambios. El negocio ha sido moderado. Entre las diferencias más salientes figuran Union y Fenix con 300 enteros de ganancia (al cierre había dinero a 500), Fordland y Ferribas, que avanzan 25 y Petroleros que en Madrid, al contrario que en Barcelona, cede 8 enteros.

Al cierre había dinero o, particularmente para el sector bancario. Acciones: Banco Central, 886; Español Crédito, 954; Hispano Americano, 750; Mercantil, 358; Española, 331; Nuevas, 317; Novisimas, 311; Iberduero, 303; Seltos Sñ, 245; U. E. Madrileña, 232; Nuevas, 222; Novisimas, 231; Aguilá, 643; Azucarera, 221; Minas Rñ, 355; Duro Felguera, 157; Petrolera, 145; Campsa, 189; Unquinesa, 315; Explosivos, 324; Española Petroleros, 567; Resinera, 225; Altos Hornos, 220; Aux. Ferrocariles, 265; Telefónica, 219; Feisa, 116. — Cifra.

BOLSA DE BILBAO

Bilbao. — La sesión de cierre de semana en Bolsa ha continuado con el mismo tono firme en su escaso negocio. Las únicas diferencias destacables correspondieron a Bancobasos, Centrales y Cementos Leonesa con cinco enteros de ganancia. Acciones: Banco Central, 884; Bilbao, 885; Vizcaya, 910; Española, 330; Nuevas, 314; Iberduero, 361,50; U. E. Madrileña, 223; Rñ, 362,50; Hornos, 218; Babcock, 342; Nuevas, 1,335; Campsa, 190; Telefonías, 218; Unquinesa, 134,50; Explosivos, 324; Resinera, 225; Feisa, 115. — Cifra.

BANCO DE SANTANDER BANCA — BOLSA — CAMBIO CAJA DE AHORROS

Espolón, 12. — BURGOS

Furiosa pelea entre gitanos y vecinos de Villar de Sarria

Sin saber nadar un guardia civil salva la vida a un hombre que estaba a punto de perecer ahogado

Lugo. — El guardia civil del puesto de Sarria, don Emilio Fernández Iglesias recibió aviso de un niño de que en el río se hallaba un hombre ahogándose. Con toda rapidez el guardia se trasladó al lugar indicado y efectivamente vio a un hombre, que resultó ser Benigno Arias Heredia, de 53 años, labrador y vecino de aquella villa, que luchaba para salir de un remolino peligroso y profundo existente en aquel lugar del río.

Fese a que no sabía nadar, el guardia, con gran riesgo de su vida, se adentró en el río y con la ayuda de un palo largo logró llevarlo hasta la orilla y después practicarle la respiración y consiguió reanimarlo.

El guardia está recibiendo muchas felicitaciones de sus superiores y del vecindario por su magnífico comportamiento. — Cifra.

OTRO CASO DE ESTAFA

San Sebastián. — Apenas transcurridas unas semanas del descurrimiento de la estafa de que una víctima unos vecinos de Eibar por parte de un constructor que especulaba con viviendas subvencionadas, acosa de aparecer en San Sebastián otro caso similar, ganose la circunstancia de que los afectados son gente modestísima a la que se les excometaban 15.000 pesetas por cada contrato realizado en un bloque de 72 viviendas construidas en la populosa barriada de Alza. La cantidad adeudada asciende por tanto a 1.080.000 pesetas.

HERIDOS

Torrevieja. — Un muerto y tres heridos graves se han producido en accidente automovilístico en un puente que existe a un kilómetro de la localidad de Villadecabes.

El coche iba conducido por Juan Monfort Mgrí en el que viajaba su esposa doña María Antonia Ferrán Villella, su hijo Juan Monfort Ferrán y su cuñada María Francisca Ferrán. Doña María Antonia Ferrán resultó con heridas gravísimas y falleció a las pocas horas. Las heridas de los restantes viajeros han sido calificadas de menos graves. — Cifra.

FELEA A CAUSA DE UN TIMO DE GITANOS

Lugo. — Cinco personas resultaron heridas, una de ellas al parecer de carácter grave, en una pelea entre gitanos y hombres del pueblo registrada en Villar de Sarria.

Estos días se encuentran por aquella zona muchos gitanos como consecuencia de una boda celebrada entre gentes de esta raza que congreso allí hombres y mujeres de diversas tribus. Un grupo de los primeros, de profesión vendedores ambulantes vendió al industrial de dicha parroquia don Luis López Fernández, de 32 años, ciertos tejidos de mala calidad por tres mil pesetas.

En lucha contra el fuego mueren tres californianos

Se estrella un autobús al Sur de Teherán y resultan doce viajeros muertos y cinco gravemente heridos

Fatna (India). — Un avión comercial nepalí, desapaecido desde el miércoles, ha sido hallado en Tanakpur, cerca de la frontera indo-nepalí. Las diez personas que estaban a bordo se encuentran sanas y salvas, según informes recibidos en las oficinas de la línea aérea propietaria del aparato.

Los primeros informes señalan que el avión, un DC-3, tuvo que realizar un aterrizaje forzoso durante el vuelo Katmandu-Nueva Delhi. — Efe.

Albergue de Verano para universitarios iberoamericanos

Madrid. — La Obra Católica de Asistencia a Estudiantes Iberoamericanos (OCASEI) organizará el día 8 de Agosto, en colaboración con el Sindicato Español Universitario, un Albergue de Verano en Santillana del Mar, con asistencia de cuarenta universitarios iberoamericanos, entre los que se cuentan los dirigentes de la OCASEI y su Asistente Eclesiástico.

La finalidad formativa de estos albergues hará que se añadan a las actividades deportivas y de diversión otros actos culturales, coloquios y conferencias. Durante los días del albergue se estudiarán los problemas del universitario iberoamericano en España y las posibilidades de asistencia social, religiosa y académica a los mismos. (PA).

LA TOMBOLA DIOCESANA tiene un fin benéfico... y millares de regalos.

Zamora. — En la localidad de Castillo de la Guarena, se produce un incendio en la casa-garaje propiedad de don Mariano Olea García, a consecuencia del recalentamiento de un tractor que había estado trabajando todo el día.

"Tia Lombard" alimenta 400 niños diarios

Belgravia. — Ha fallecido Cándida de Ossa Solabarrieta, patrona de la embarcación pesquera "Bienvenida Asunción" al caer al mar cuando se encontraba realizando labores propias de su profesión. Aunque fue auxiliado por los demás miembros de la nave y se intentó lo imposible por salvarle, debió de existir en los pocos momentos de ser subido a bordo. — Cifra.

Un fotógrafo inglés, gravemente herido por un toro en la plaza de Málaga

Málaga. — Sexta corrida de toros, don Fermín Bohórquez rejoneó un toro, cortando una oreja. Toros de Domecq para lidia ordinaria. Antonio Ordóñez, ovacionado en su primera pasada a la enfermería después de apreciarse una contusión en el párpado derecho, de carácter leve. En el cuarto cortó dos orejas y rabo. Curro Romero, un aviso en el segundo y silencio en el quinto. Fue asistido en la enfermería de una herida incisa en el dedo pulgar de la mano derecha y otra en la palma de la mano. Pronóstico leve. José María Montilla, petición de oreja en el tercero y aplausos en el sexto.

El segundo toro, al saltar al cañelón, alcanzó al subido inglés J. C. W. Ferridge, fotógrafo del Club Taurino de Londres, el cual había venido a Málaga para hacer fotografías de la feria. En la enfermería de la plaza fue asistido de una herida en el muslo derecho, con orificio de entrada y salida y lesión del paquete vascular. Fue intervenido con anestesia local, durante la operación hora y media. Después fue trasladado a un sanatorio. Su estado es muy grave.

AYER EN HUELVA

Huelva. — Corrida de las fiestas coloniales. Lleno. Toros de Cuadró de Trigueros, bravos. En el toro de rejoneo, los hermanos Peraltá cortaron una oreja. En lidia ordinaria, Jaime Ostos cortó una oreja en el quinto y dos orejas y rabo en el quinto. José Julio, palmas y saludos en el tercero y palmas en el último.

NOVILLADA EN CEUTA

Ceuta. — Novillada con motivo de los festejos en honor de Santa María de África. Armando Soares, portugués, oreja en el primero y otra

Hoy en el Ayuntamiento clausura del curso de profesores norteamericanos

A las doce y media de la mañana de hoy tendrá lugar en el Ayuntamiento la clausura del Curso de Verano que ha venido celebrándose en nuestra ciudad, para profesores norteamericanos de Institutos de Enseñanza Media.

Se celebrará el acto en el salón de sesiones e intervendrá el director de dicho curso, el agregado cultural de la embajada de Estados Unidos en Madrid y el alcalde de Burgos.

Actuación de la Acción Católica Española sobre la Mater Et Magistra

Madrid. — La Comisión permanente de la Junta Nacional de la A. C. E. ha comunicado al eminentísimo señor Cardenal primado, y por su conducto a todos los reverendísimos metropolitanos, la satisfacción con que ha sido acogida su declaración sobre la "Educación de nuestra conciencia social, según el espíritu de la "Mater Et Magistra". Los reverendísimos metropolitanos desean que los militantes de la A. C. y otros movimientos seculares conozcan, difundan y, sobre todo, lleven a la práctica las doctrinas de la "Mater Et Magistra".

En respuesta al llamamiento de los metropolitanos, la Acción Católica Española se propone el fiel cumplimiento de tan trascendental encíclica preparando una serie de actividades de carácter general de las que puedan deducirse realizaciones prácticas para cada uno de los movimientos, poniendo en práctica la doctrina social de la Iglesia, como mejor modo de demostrar ese "deber de amor a la Iglesia y de fidelidad a la vocación cristiana y apostólica que de ella han recibido. (PA).

Un millar de muchachos veranean en las colonias parroquiales

Bilbao. — Este año han llegado al millar los muchachos que veranean en colonias acampadas parroquiales. Los campamentos están divididos en dos clases: los que se denominan de niños y de mayores. En ellos participan muchachos de siete a diecisiete años y se organizan competiciones deportivas, marchas, coros, etc., bajo la dirección del equipo rector integrado por un sacerdote, un médico y el cuadro correspondiente de maestros instructores. (PA).

POLICIA

150 plazas Subinspectores con 5.100 ptas. mensuales líquidas, para Bachilleres Superiores. De 20 a 31 años. Instancias hasta 6 Septiembre. — Exámenes Enero. — Programas gratuitos.

ACADEMIA CARRERA DEL CASTILLO. — Mayor, 3. Madrid (13). — 60 alumnos ingresados en este año. — Oportunidad.

Se confirma la actuación de Pedrosa en Briviesca

Se encuentra entre nosotros, el matador de toros Rafael Pedrosa, que, procedente de Barcelona y después de varias actuaciones en la región catalana, ha venido a la patria chica para intervenir en el festival que, a beneficio del Asilo de Hermanitas de los Pobres, se celebrará mañana. Pedrosa, permanecerá unos días en Burgos antes de su próxima actuación en Palma de Mallorca. Por cierto que ha sido ultimada la inclusión de Rafael en el cartel de la corrida de toros que, con motivo del "Día de la Provincia", tendrá lugar en Briviesca el día 2 de Septiembre. El torero burgalés, naturalmente, constituye el "fuerte" de la combinación que ha de ofrecerse a los aficionados y según nuestras noticias, se hacen gestiones para completar el cartel con otro diestro de categoría y un rejoneador.

Puestos a dar noticia sobre Rafael Pedrosa aún podemos añadir algo nuevo. Y es que parece muy probable que próximamente actúe en una corrida de toros en Pozoblanco (Córdoba).

Banco Español de Crédito

Domicilio Social: Alcalá, 14 — MADRID
CAPITAL DESEMBOISADO Y RESERVAS... 2.893.890.760,50 Ptas.
503 DEPENDENCIAS EN ESPAÑA Y AFERICA
Departamento de extranjero: Cedaceros, 4. — MADRID
SUCURSAL DE BURGOS
Almirante Bonifaz, 15 (edificio de su propiedad)
U R B A N A — Calle Miranda, 3 (frente Estación Autobuses)
ESTA ESPECIALMENTE ORGANIZADO PARA LA FINANCIACION DE ASUNTOS RELACIONADOS CON EL COMERCIO EXTERIOR, SERVICIO NACIONAL DEL TRIGO Y LIBRETAS DE AHORRO
SUCURSALES EN LA PROVINCIA: Aranda de Duero, Briviesca, Lerma, Melgar de Fernamental, Miranda de Ebro, Pradoluengo, Roa de Duero, Villadiego y Villarcayo.
(Aprobado por la Dirección General de Banca, Bolsa e Inversiones el día 12 del actual, con el número 3.848).

Diario de Burgos

Cada día UNA NOTA curiosa

«Chulapa en bicicleta»

Y a los sesenta años

Madrid. — Anoche se celebró en Las Ventillas la gran verbena cinematográfica, patrocinada por la Hermandad de Cinematografía y Teatro. Asistieron muchos artistas de cine, teatro y televisión, así como el jefe nacional del sindicato del Espectáculo, señor Farre de Calzadilla. La concurrencia fue numerosísima. La nota curiosa la dió una mujer de unos 60 años de edad que se presentó ataviada con manto de Manila y montada en bicicleta, cuando el festejo iba muy avanzado. Su presencia fue acogida por los asistentes con el natural regocijo.

Lea Vd. DIARIO DE BURGOS

CARTAS DE VISITA, CARTAS TIMBRADAS, SALUDAS, INVITACIONES, etc. Haga sus encargos en Talleres Gráficos "DIARIO DE BURGOS"

Otro brazo seccionado «pegado» al cuerpo

Un tratamiento rápido, secreto de la operación

El problema principal, la adecuación de los nervios

Dijon. — (Crónica del correspondiente de "Europa Press", enviado especial, recibida por telex, en exclusividad).
Hace siete meses, exactamente el 7 de Febrero, un hombre de Dijon sufrió un desgraciado accidente. Nadie pensó, aquel día, cuando su brazo derecho quedó aprisionado bajo una compacta masa de barras de hierro, que aquel hombre joven, Alain Vachey, pudiera llegar a recuperarlo para la vida normal.
Alain Vachey había tenido un accidente de trabajo. Los 60 kilos de barras de hierro hicieron una presa casi insalvable sobre su brazo. A los 22 años, Alain estaba condenado a la pérdida de su extremidad superior derecha. Cuando pudo ser liberado de la angustiosa presión del hierro, su brazo no estaba unido al cuerpo más que por un fíbrón de músculo. Nadie hubiera podido hacer nada por él, sino es por la decisión, la audacia y la habilidad sorprendente de un cirujano de Dijon. A él debe más que cualquier otra persona Alain Vachey la recuperación de un brazo que estaba perdido en su veintena por ciento. Un triunfo más de la ciencia, que viene a confirmar los progresos realizados últimamente, junto a los líderes de los milagros, en el terreno de la traumatología.

Parece ser que todo se ha conseguido en este sorprendente caso gracias al talento del cirujano, por un lado, y a la rapidez con que fue intervenido el desafortunado Vachey. La arteria, las venas y el hueso estaban totalmente seccionados. Fue detenida la hemorragia con la ayuda de una sutura, mientras el herido era transportado al hospital de Dijon, donde un cirujano se dispuso en aquel momento a realizar lo que pa-

recía imposible: volver el brazo a su anterior estado. Devolver la vida a un miembro que, sin esta operación, hubiera tenido que ser, sin duda, amputado.
La operación delicada de la sutura de la arteria duró cuatro horas. Un mes más tarde, el cirujano efectuó una nueva intervención: extraer un trozo de la tibia del herido y lo injertó en el húmero apiastado. El brazo plegado del enfermo estaba envuelto por una escayola que envolvía todo el tórax, la espalda y el brazo.
Todavía será necesario, para poder decir que el brazo ha sido salvado definitivamente, realizar una nueva intervención quirúrgica. La nueva operación, que habrá de efectuarse dentro de algunos días, permitirá los movimientos de rotación de la mano, que Vachey no hace todavía.

Pero, ocurra lo que ocurra, Vachey piensa que las cosas están ya lo suficientemente bien. Su brazo no es el de antes, todavía, pero tampoco es lo que hubiera sido sin la audaz intervención quirúrgica. Alain Vachey está convencido de que el cirujano de Dijon ha realizado un milagro en su brazo que, sin la operación, se hubiera perdido irremediablemente.
Ha sido, efectivamente, un milagro. Pero lo ha sido en el mismo terreno en el que actualmente se realizan intervenciones que no hubieran podido

imaginarse hacía sólo algunos años. Realmente estas operaciones de "reparación" de brazos, piernas o dedos no son demasiado frecuentes, pues por el general, como se suele tratar de accidentes, no se puede atender al herido con la suficiente rapidez. Pero los problemas que ellas plantean son precisos y de número limitado: vasos, huesos, "músculos" y nervios.
El problema de la unión de los vasos es de lo más delicado. Debe hacerse muy deprisa, antes de la muerte de los tejidos. Si la vascularización del miembro cortado se realiza bien, la unión de los huesos, de los músculos, de los tendones y de la piel no plantea —al menos teóricamente— más que pequeños problemas.
Los nervios ya son otra cuestión. De ellos depende el funcionamiento del miembro vuelto a unir. Los nervios no se unen uno a uno fácilmente. Tan rápidamente como se hace la sutura la punta seccionada degenera. Cuando la sutura está realizada, las fibras nerviosas se van adaptando progresivamente. Pero no siempre bien, por supuesto. Y, a veces, con "errores de orientación".
Después, es necesaria una lenta reeducación, un tratamiento confiado y paciente. Alain Vachey está en esta etapa ya. Dos brazos que vuelven a ser fuertes, sujetan ya a una niña de cuatro días. Es la hija de Vachey.
Y un camión espera a que los médicos digan la última palabra, para que este hombre, recuperado para el trabajo, vuelva a ocupar su puesto. Un puesto que él defendió bravamente hasta que, un 7 de Febrero, 600 kilos de hierros en barras aprisionaron su brazo derecho.

ALBERTO KATS "Europa Press"

Una sola peseta puede ser un premio. Pruebe suerte en la TOMBOLA DIOCESANA

T. V. Española

- PROGRAMA DE SOBREMESA
- 2.30: Apertura y presentación.
 - 2.32: Panorámica.
 - 2.45: Cada semana una historia.
 - 3.00: Telediario.
 - 3.25: El tiempo.
 - 3.30: Todos los deportes.
 - 3.40: Galería.
 - 4.05: La batalla del mar.
 - 4.25: Cierre.
- PROGRAMA INFANTIL
- 6.00: Presentación.
 - 6.02: Walter y la familia Corchea.
 - 6.25: Mi amiga Flicka.
 - 6.50: Misión secreta.
 - 7.15: Solo para menores de 16 años.
 - 7.30: Cierre.
- PROGRAMA DE NOCHE
- 8.00: Guillermo Tell.
 - 8.30: Peña deportiva.
 - 9.00: Como pescar un millonario.
 - 9.25: El tiempo.
 - 9.30: Telediario.
 - 9.45: "Qué vida más loca".
 - 10.00: Telesísimo.
 - 10.30: Gran parada.
 - 11.30: Telediario.
 - 11.45: El destino.
 - 12.15: Versos a medianoche. Momento musical. Recuerda...
 - 12.30: Cierre.

Televisores IBERIA Comercial Velo Moto

HUMOR



ISIDROS — ¡Atza! Este señor nos ha tomado por turistas. No nos habla en castellano.

Universalidad y castellanía de Domingo de Guzmán

Por José María CODON

Domingo de Guzmán es el burgalés más conocido del mundo. Caleruega, «Calers Locusta», el pequeño horfo de cal, en la cuna del Santo, pero atrás las miradas de todos los continentes, como arrastró hace tres años al Capítulo General dominicano en la memorable proclamación de Santo Domingo como Patrono de la Provincia civil de Burgos. Todas las razas, naciones y lenguas conocen y hablan de este burgalés del Duero, predestinado a la universalidad. Su linaje brota en el solar castellano, empujado con cal de su terruño, linfas del Duero y sudor y sangre bélicos de sus antepasados.
Domingo de Guzmán viene a la vida en un crisol de comunidad en las tierras universales, por romanos, de la antigua Claria, cabeza del convento jurídico latino de su nombre, en la que fue proclamado Gaius emperador. Allí está encerrada la Virgen de Castro, a la cual van siempre los calarueganos, en procesión anual, para afirmar su fe, dignos descendientes del hijo predilecto de Santa María. Son las mismas tierras condales del primer caudillo de Castilla, Fernán González, que supo coordinar la unidad y la variedad en esta tierra próspera.
Tierras de profunda espiritualidad, estas del Sur de la provincia. Toda esta zona burgalesa es tierra del Señor. En una extensión superficial, que comparativamente es como la palma de la mano, florecen Domingo el Premostratense de la Vid; Domingo de Silos, en aquel famoso santuario europeo donde fue a morir el santo monje que supo contestar al Rey de Navarra: «Señor, la vida puede quitarme, pero más nos y allí se forja el tercer Domingo de esta trinidad santa. No es extraño, por tanto, que toda la actividad futura del inmenso Domingo de Guzmán tuviese como escenario el continente europeo, imagen del mundo de entonces.
Santo Domingo fue el hombre providencial en uno de los momentos críticos del cristianismo. Solamente se le ha paragonado, en opinión general, con la ascética figura de su contemporáneo San Francisco de Asís, con el que se representa simbólicamente abrazado, ocupando la edad de oro del catolicismo militante que fue la Edad Media.
Santo Domingo de Guzmán fue el verdadero autor de la restauración social, intelectual y política de Europa. Fue posible probar a través de su «currículum vitae», de estudiante en Palencia, en la Universidad, como es ahora, sino en la escuela diocesana, la única de Castilla, en que se enseñaba Teología, bajo la égida de Alderico,



de canónigo y Arcediano en Osmá, de embajador nupcial en las Donnas Marcas o Dinamarca de portavoz y controversista en la Cruzada contra los albigenses, contra los cátaros de Lombardía; de organizador del Sacro Oficio, de fundador de la Orden de Predicadores...
La Europa alarmada por la depresión de la derrota de los cristianos en Alarcos; triturada por el cisma griego y el juego pelagroso del Emperador Federico; quebrantada por la indisciplina y la simonía, que asomaban sus negras cabezas; con la fe socavada por el racionalismo de Abelardo y el panteísmo alejandrino, sólo podía salvarse con la ardiente caridad de Francisco de Asís, y con la organización robusta que la imprimió Santo Domingo de Guzmán, creando una orden de Doctores, universitarios y misioneros.
Domingo y los suyos conquistaron las universalidades y se adueñaron de París, Bolonia, Roma y Salamanca y hacen triunfar con sus constituciones el principio representativo que conjugaba el orden con la libertad, y que será desarrollado por Vicente Beauvais y Santo Tomás. Salvan a Francia con Enrique de Orleans y a Alemania con Jordán de Sajonia y Alberto Magno, a Polonia con San Jacinto, y ofrecen a España la cadena de oro que comienza en San Raimundo de Peñafort y San Vicente Ferrer, Torquemada, Deza, Soto, Gallo, Victoria, Carranza, Godoy, Alvarado y termina con este gran filósofo y teólogo burgalés, Padre Santiago Ramírez, verdadero púgil contra los errores filosóficos.
Dichosa la provincia y afortunada la Villa a quien Dios favoreció con tal hijo. Esto, de cuya enjundia no nos damos profunda cuenta, fue lo que hizo exclamar al Dante, que introdujo a esta parcela de Burgos en el Paraíso de sus «Divina Comedias»: «Fortunata Calaroga... perche vi nacque Pamoroso drúdo della fede cristiana — il santo atleta...» (II, Paradiso, canto XII, 52-56).
Este año, nos llega el Día de Santo Domingo de Guzmán con un florecer de esperanzas. Un gran amigo de Caleruega, un trabajador incansable de la exaltación del Fundador ha ascendido al Generalato de la Orden, el Padre Aniceto Fernández, español, como el Padre Suárez, cuyas cenizas son un mandato acuciante, para que reanotemos la obra que con el día comienza: la restauración dominicana, en todos los ambientes y lugares de la provincia en que Dios se sirvió situar al legítimo insignicuz y ardor de los tiempos nuevos. Es una coyuntura excepcional.

Los ancianos del Asilo ocuparán en el festival de mañana el palco del gobernador civil, gentilmente cedido por la primera autoridad

Esta tarde quedarán abiertas las taquillas

A los numerosos rasgos simpáticos que venimos registrando ante el festival taurino que mañana se celebrará en nuestra plaza a beneficio del Asilo de Ancianos Desamparados, tenemos que añadir una delicadeza extremadamente gentil de la primera autoridad de la provincia, don Eladio Perlado Cadaveco quien, al tener noticia de la celebración de dicho festejo ha cedido su propio palco para que lo ocupe la representación de ancianos, añadiendo, además, su propósito de compartirlo con ellos, gesto nobilísimo y cariñoso en verdad, que agradecemos en su doble aspecto, en nombre de la institución y de los organizadores del festival.
Este, como puede verse, va a reunir toda una serie amplísima de delicadezas, de atenciones y de generosidades en homenaje a los ancianos del Asilo de Hermanitas y de este benemérito Centro, en beneficio del cual desde hace diecinueve años se celebra el festejo, organizado por la Asociación de la Prensa y DIARIO DE BURGOS, bajo el patrocinio de la Caja de Ahorros del Circulo Católico de Obreros.
Del clima de simpatía que le rodea, seguimos recibiendo, por lo demás, muestras bien elocuentes.
Así, por ejemplo, en el día de ayer siguieron recibiendo regalos: Una bandeja de bronce, de Perfumería Oriente, y doce botellas de sidra, de don Nazario González.
Y, además se incrementó, asimismo, en forma considerable, la relación de donativos, con los siguientes: Don Lope García Obeso, 100 pesetas; Dr. D. José Alonso, 50; Ilmo. Sr. Delegado de Hacienda, 200; D. Purificación Montero, de Cuenca Romero, 250; D. Francisco Burgos, 100; Sucesores de Ruiz, 100 y doña Carmen Linaza de Miljanos, 250. Por cierto que a estos donativos hemos de añadir el muy generoso rasgo que representa que un grupo de cartones nos entregó 25 pesetas... «¡Espléndido todo y verdad!»
Pues bajo esa tónica admirable, hoy quedarán abiertas las taquillas. A las cuatro y media de la tarde se iniciará el espectáculo comovedor de las gentes desfilando ante aquéllas para recoger sus localidades, con el fin de asistir a la caritativa fiesta de mañana. Fiesta plébrica de arte y belleza; pero, sobre todo, homenaje filial a los ancianos desvalidos y al benemérito Asilo que los ha acogido con tan maternal cariño...
Por esto, sobre todo, desde 1944, el festival a beneficio del Asilo de Ancianos Desamparados es un gran éxito. Porque, en definitiva, se trata de honrar a los ancianos desvalidos...

En el redondel taurino pueden verse detalles más o menos importantes sin que la lidia pierda su habitual colorido.
La falta del pañuelo en mano del espectador —tendido, gradas y palcos— torna en grises las figuras del ruedo.
El pañuelo ha jugado importante papel en la Historia y la Leyenda.
«Manos blancas no ofienden». Exclamó cierto ministro llevándose la diestra al abofeteado rostro.
Contraste con el impulso varonil en las manos aquellas «finas y blancas» dejó su perfume un pañuelito de encaje.
Al sencillo acto de recoger un pañuelito de encaje caído más de un apuesto galán debió encumbramiento y fortuna.
Y la Leyenda destaca la hazaña del caballero luchando contra fiero guardián de un rayo de sol.
Como se tiene anunciado el próximo día 5 de Agosto se celebrará el tradicional festival a beneficio del Asilo de Ancianos Desamparados.
Año tras año sin interrupción hace veinte años, Burgos se prepara a rendir homenaje de cariño y adhesión al benemérito Asilo, hogar para quienes en el avatare de la vida perdieron hogar e ilusión.
El magno espectáculo que ha de celebrarse el próximo domingo —día 5— ha levantado curioso eco en los diversos sectores —altos y bajos— de nuestra ciudad.
Y de ello dan fe las espontáneas aportaciones que van desde las muy valiosas de las dignas autoridades hasta la opesitilla del chicleo de la calle que sacrificó el helado «pirulita» para que los cabuellos no pasen frío.
«Entre los pucheros anda el Señor», dijo nuestra gran Santa castellana.
Humildemente, en silencio, las monjitas —madres de los ancianos desamparados— sin abandonar su cotidiana labor realizaron el milagro de convertir en pan y carbón el rayo de luz que según la leyenda conquistó arriesgado caballero luchando a muerte con fiero guardián.

SALA DE FIESTAS esta noche GRAN VERBENA (con cenas) RESERVE SU MESA ¡La noche más alegre y divertida! en el más grato y acogedor local! A las 7:30: Animado Baile ORQUESTA "GRAN TEATRO" con la cantante melódica MERCEDES REIG

VELODROMO CLUB CICLISTA HOY SABADO. De 11 a 3 de la madrugada GRAN VERBENA SE NECESITA Oficial mecánico y oficial electricista del gremio del automóvil Agencia DKW

Tarde de toros Pañuelos Por María CRUZ BERO

Y el caballero será... Aquí salta un nombre que está a flor de labios: Rafael Pedrosa.
Nuestro valiente matador de toros, vibrante clamoroso triunfo alcanzado en la pasada feria de San Pedro y San Pablo se ha ofrecido generoso y gentil para torrear en el festival a beneficio del Asilo de Hermanitas.
Como en años anteriores bellísimas damiselas —la Reina de la Prensa y su corte de honor y distinguidas damas serán orpato de la fiesta.
Y en la fiesta —en palcos generosamente cedidos— los héroes del mismo festival, emotiva representación de los ancianos del Asilo recibiendo el caloroso homenaje del pueblo burgalés.
Nuestro viejo caso taurino de los Vadiños se viste de gala. «Broche de oro» en su centenario será el magno acto —arte y caridad— del próximo día 5 de Agosto organizado por la Asociación de la Prensa y DIARIO DE BURGOS con el patrocinio de la Caja de Ahorros del Circulo Católico de Obreros a beneficio del Asilo de Ancianos Desamparados.
Tarde de toros.
Estampa imborrable de impresionantes facetas.
En el ruedo arriesgadas hazañas de valientes caballeros jugando con la muerte bajo victoriosos hilos de pañuelos agitados por el viento.

Un ingente trabajo espera a los tres mil Cardenales y obispos en el Concilio Vaticano Cincuenta y siete decretos propuestos para la aprobación

Roma. (Crónica especial para agencia "Fiel-Ala"). — Faltan unas cuantas semanas para la solemne sesión que abrirá los trabajos del Concilio Vaticano. Los obispos de todo el mundo leen estos días los fascículos contenidos en los esquemas de los decretos propuestos a las distintas comisiones y redactados en su texto definitivo tras votación de la comisión central preparatoria.
Dichos fascículos tienen una cubierta de color diverso, según las materias de que se ocupan y recogen una masa imponente de trabajo efectuado en los pasados meses por las nueve comisiones, los tres secretariados y la comisión central. Los profanos pueden darnos cuenta de todo lo que se ha hecho para el Concilio Vaticano II mediante el simple examen de las estadísticas. Los decretos discutidos por la comisión y en los secretariados se elevan a cincuenta y siete; doce son los esquemas de las constituciones y toda esta materia disciplinaria (los decretos) o en prevalencia, teológica o de principios (las constituciones) está contenida en 121 opúsculos de unas dos mil cien páginas en total.
Para llegar a estos resultados han trabajado durante algo más de un año ochocientos setenta y siete personas; ochocientos cuarenta y una entre miembros y consultores de las distintas comisiones y treinta y seis ayudantes (archiveros, secretarios, etc.), todos eclesiásticos, menos un arquivero seglar y todos comprometidos a mantener el más riguroso secreto.
Entre los miembros de la comisión han colaborado setenta y tres Cardenales, cincuenta y siete patriarcas, ochenta y seis arzobispos —entre residenciales y titulares— ochenta y seis obispos y doscientos once eclesiásticos mitad seculares y mitad religiosos. Excluidos los Cardenales (todos miembros de la comisión) la misma proporción de arzobispos, obispos y eclesiásticos se encuentra entre los consultores, que son trescientos ochenta. La universidad de la Iglesia ha estado ampliamente representada en esta fase preparatoria por la presencia de setenta y nueve nacionalidades diversas: 27 de Europa, 17 de Asia, 13 de África, 20 de América y 2 de Oceanía. Durante esta laboriosa preparación del Concilio han fallecido ya 26 miembros, consultores y ayudantes, entre los que se cuentan cinco Cardenales.
UN EXAMEN DE CONCIENCIA Los trabajos conciliares propiamente dichos darán comienzo el 11 de Octubre en la basílica de San Pedro. Será el resultado de tres años de labor, puesto que a la fase preparatoria propiamente dicha precedió otra antepreparatoria, que se caracterizó por la labor de consulta de todos los obispos, superiores de órdenes religiosos, etc., efectuada por los órganos vaticanos con vistas al Concilio.
Se recogieron así cuatro mil amplísimas respuestas, reunidas en dieciséis volúmenes que permanecerán secretos durante un lapso de quince años y luego se hallarán a disposición de los historiadores de la Iglesia en los archivos vaticanos. Estos futuros historiadores, al consultar dentro de veinte o más años, dichos volúmenes, encontrarán un material de incalculable interés para juzgar la Iglesia de los años "sesenta" de nuestro siglo.
Porque no solamente condensan las respuestas la situación espiritual, sociológica y humana, sino que constituyen en conjunto un singular "examen de conciencia" de la cristiandad católica. Hay que tener en cuenta al respecto que en los antiguos concilios, si se exceptúa el último, es decir, el Vaticano I, no existía ningún género de trabajo preparatorio paragonable al actual. La preparación se efectuaba, por decir así en el propio Concilio por obra de los obispos y los eclesiásticos que eran consultados. Esta es la razón de que aquellas asambleas conciliares, que casi siempre tenían un tema obligado y bien definido para tratar, duraban tanto tiempo que casi nunca el Pontífice que los iniciaba podía concluirlos, como ocurrió con los últimos cuatro Concilios.

DE QUE SE HABLARA EN EL CONCILIO? El público se pregunta de qué se hablará en el Concilio tras este inmenso trabajo efectuado por noventa y siete personas, entre Cardenales, arzobispos, obispos, prelados. ¿Qué temas debatirán los tres mil Cardenales y obispos llegados desde todas las partes del Mundo a la basílica de San Pedro? No es posible responder a una manera rotunda a esta pregunta, aunque sí anticipar qué tocarán con toda seguridad numerosos temas que han sido objeto de atención en los famosos 121 opúsculos multicolores también, con toda probabilidad, hasta aquellas páginas. Los temas que plantearán las relaciones entre la Iglesia y el Estado, la renovación de la vida sacramental de la Iglesia, la elección y preparación de los sacerdotes, las relaciones entre los obispos, la curia romana, así como el problema de los contactos y vínculos con las otras confesiones cristianas; he aquí algunos de los temas que abordará el Concilio que está ya en puertas.

España y el Mundo (Viene de primera página) siones de diversos agasajados. En el acto, el ministro de Formación marroquí dijo "este sencillo acto de significación humana viene a poner relieve, en forma inequívoca, lazos entrañables que unen a españoles y los marroquíes", dijo que "los españoles y extranjeros en Marruecos, son sus considerados como del país marroquí". Una ovación acogió las palabras ministro que, muy emocionado volvió a hacer uso de la palabra para agradecer las muestras cariño de que se le hacia...

TRABAJADORES EXTRANJEROS, EN ALEMANIA. Munich. — Las jerarquías católicas alemanas están intentando resolver todos los problemas que presenta la asistencia actual a los inmigrantes. El rollo de obreros extranjeros en Alemania, este año alcanza una cifra jamás registrada hasta ahora. A finales de septiembre existían en Alemania 670.000 trabajadores extranjeros. Según información difundida por el Ministerio de Baviera, el Trabajo y la Asistencia Social, obreros proceden en su mayor parte de Italia, Grecia y España y SOFIA, A EE. UU. Tokio. — El Príncipe Doña Princesa Sofía de Grecia, ha sido a primera hora de la mañana aérea con dirección a los Unidos, tras completar el viaje de su "luna de miel" al Japón.

La real pareja ha visitado el Japón de incógnito. No se fue funcionarios de aduana de la policía fronteriza han firmado la partida de los cipes, después de haber salido en un avión que viajan... 170.000 universitarios en Argentina. Buenos Aires. — De acuerdo con las estadísticas oficiales del Ministerio de Educación y Ciencia en 1961 aumentaron los estudiantes en las universidades de enseñanza con 4.101.541 alumnos y 238.196 profesores. A la finanza pre-primaria se destinaron 1.651 establecimientos con alumnos y 4.564 profesores; a la primaria, 18.607 establecimientos con 2.969.744 alumnos y profesores; a la superior, 1.651 establecimientos con 18.833 alumnos y 3.202 profesores; a la universitaria, 148 establecimientos con 170.883 alumnos y 6.700 profesores. (FA).